

6YUa hYf`j Yf`]Yfh`xV. `≡`Y[U`Y
B YVYb hÅh][_Y]h`]a `5i hc \ UbXY`
Ui Z[YXYW_h

9]b`Dc`]nY]VYUa hYf`]b`Hf]Yf`k i fXY`Ybh`UggYb`ž`bUW`XYa `Yf
c`bY` ; YbY`a] [i b [`A]`]cbYb`a]h`Y]bYa `df]j UhYb
5i hc \ UbXY`j YfX]Ybh`\UhhY"

Hf]Yf``8]Y`l bhYfbY`a YbgYh`_]bbYf`U`V`XYg`ÒZZYbh`]W`Yb
8]YbghYg`ghY`h`]a `: c`_i`g`Y]bYg`U`_hi`Y``Yb`: U`gž`XYf`XUg`J`Yf`hf`Ui`Yb
]b`gh`UUh`]W`Y`≠gh]hi`h]cbYb`[`YZ`Å`f`XYh``9]b`Dc`]nY]j`c``ni`[`gVYUa`hYfž
XYf`i`bYf`Ui`Vh`Y]bYb`dfc`Z]hUV`Yb`5i`hc`\UbXY`VYhf]YVž`k`i`fXY`j`ca
J`Yfk`U`hi`b`[`g`[`Yf]W`h`Hf]Yf`Ui`g`XYa`8]Ybgh`Ybh`UggYb``8]Yg`k`]fZh
YggYbh]Y``Y`: fU`[`Yb`bUW`XYb`5i`gk`]f`_i`b`[`Yb`gc`W`Yf`J`Yfgh`Ò»`Y`Ui`Z
X]Y`ÒZZYbh`]W`Y`K`U`fbY`a`i`b`[`i`bX`XYb`l`a`[`Ub`[`a`]h
B YVYb hÅh][_Y]hYb`Ui`Z'

8]Y`8]a`Ybg]cb`XYg`J`Yfghc»`Yg

≠`Y]bYa`Y]bXYi`h][`Yb`l`fhY]`YbhgW`]YX`XUg` ; Yf]W`hž`XUgg`XYf
6YUa`hY`nk`]gW`Yb`&\$%%`i`bX`&\$%+`k`Å`fYbX`gY]bYf`8]YbghnY]hi`bX
gc`[`Uf`k`Å`fYbX`gY]bYf`?`fUb`_gW`fY]Vi`b`[`Yb`]b`i`bni``Àgg][`Yf`K`Y]gY
5i`hc`g`\UbXY`hY``8]Yg`[`YgW`U`\`i`bVYa`Yf`_hj`cb`gY]bYa
8]Ybgh`Y`ffbi`bX`Yfn]Y`hY`l`a`g`ÅhnY`]b`A`]]`cbYb`\Ò`Y``8]Y
;`Yk`]W`hi`b`[`XYg`J`Yfghc»`Yg`k`]fX`XYi`h`]W`ž`XU`XYf`6YUa`hY`gY]bY
c`ZZ]n]Y``Y`GhY``i`b`[`i`bX`gc`[`Uf`gY]bY`X]Ybgh`]W`Y`HY`Y`Zcbbi`a`a`Yf`ZØf
[`YgW`Å`Zi]W`Y`Nk`YW`_Y`j`Yfk`YbXYhY"

8]Y`:`c`[`Yb`ZØf`X]Y`ÒZZYbh`]W`Y`J`Yfk`U`hi`b`[

8]Y`F`]W`hYf`ZØ`fhYb`Ui`gž`XUgg`X]YgYg`J`Yf`U`hYb`b`]W`h`bi`f`Y]b
gW`k`YfYg`8]Ybghj`Yf`[`Y`Yb`XUfghY``hž`gcbXYfb`Ui`W`XYa`5bgY`Yb

XYf`ÖZZYbh]WYb`JYfk U`hi b[`gWUXYh"Gc`WXY`JcfZÄ`Y`_ÖbbYb`XUg
JYfhfUi Yb`XYf`6Øf[Yf]bbYb`i bX`6Øf[Yf`]b`X]Y`÷hY[f]hÄh]j cb
5a hghfÄ[Yfb`]b` ; YZU\`f`Vf]b[Yb`"9]b`i ba cfU`]gWYg`JYf\`U`hYb
VY\`]bXYfh`b]W`hibi f`X]Y` ; `Ui V`k ØfX][_Y]hž`gc`bXYfb`Ui W`X]Y
: i b_h]cbU`]hÄh]j cb`÷gh]hi h]cbYb`XYg`ÖZZYbh]WYb`GY`_hcfg"

8]Y`fY`W`h`]WYb`<]bhYf[fØbXY`i bX`a`Ö[`]WY`Y
?`cbgYe`i`YbnYb`

8]Y`9bhZYfbi b[`XYg`6YUa`hYb`Ui`g`XYa`8]Ybgh]gh`Y]bY`FYU`_h]cb
Ui ZX]Y`[fUj`]YfYbXYb`DZ]W`hj`Yf`Y`hni`b[Ybž`X]Y`]b`Y]bYa
8]gn]d`]bUfj`YfZU\`fYb`ZYgh[YghY`h`k`i`fXYb`fBN.`(`?`+` `&#(` "HF`Ł`
8Ug` ; Yf]W`h`ghY`h`Y`ZYghž`XUgg`Y]b`gc`W`a`Ugg]j`Yg`A`U»`Ub
DZ]W`hj`Yf[YggYb`Y]h`X]Y`<`ÖW`ghghfUZ`Y`fY`W`hZYfh][hY`"8Yf`6YUa`hY
\`Uh`bcW`X]Y`A`Ö[`]W`_Y]hž`[Y[Yb`X]YgY`9bhgW`Y]Xi`b[`6Yfi`Z`b[
Y]bni`Y[Yb`"

9]bY`5i`ZZcfXYfi`b[`ni`f`K`UW`gUa`_Y]h`

8]YgY`G]hi`Uh]cb`X]Yb`h`U`g`K`YW`_fi`Z`ZØf`X]Y`ÖZZYbh]WY`JYfk`U`hi`b[`
9g`k`]fX`XYi`h]W`ž`XUgg`Y]b`ghfYb[YfYf`I`a`[Ub[`a`]h
BYVYbhÄh][_Y]hYb`i`bX`Y]b`U`_h]j`YfYg`A`cb]hcf]b[`b`c`h`k`YbX][`]g]bXž
i`a`gc`W`Y`JYfghÖ»`Y`ni`j`Yf\`]bXYfb`"8]Yg`_ÖbbhY`Xi`fW
GW`i`i`b[Yb`i`bX`_`UfY`F`]W`h`]b]Yb`ni`BYVYbhÄh][_Y]hYb
[YgW`Y`Yb`i`bX`g]W`YfghY`Ybž`XUgg`XUg`JYfhfUi`Yb`]b`X]Y
ÖZZYbh]WYb`÷gh]hi h]cbYb`[Yk`U`f`h`V`Y]Vh`"

÷g[YgUa`h]j`YfXYi`h]W`h`X]YgYf` : U`X]Y`6YXYi`hi`b[`j`cb`÷hY[f]hÄh
i`bX`JYfU`b`h`k`c`f`hi`b[`]a`ÖZZYbh]WYb`8]Ybgh`9g`V`Y]Vh`ni`c`ZYbž
XUgg`Ui`g`X]YgYa`JcfZU`@Y`fYb`[Ync[Yb`k`YfXYbž`i`a`ni`_ØbZ][Y
JYfghÖ»`Y`ni`j`Yfa`Y]XYb`i`bX`X]Y`ÖZZYbh]WY`JYfk`U`hi`b[`j`cf
GW`ÄXYb`ni`VYk`U`fYb`"

·`B5;

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY